

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 94 (1976)  
**Heft:** 33

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

Revue Polytechnique Suisse

Wochenschrift für  
Architektur, Bauingenieur-  
wesen und Maschinentechnik

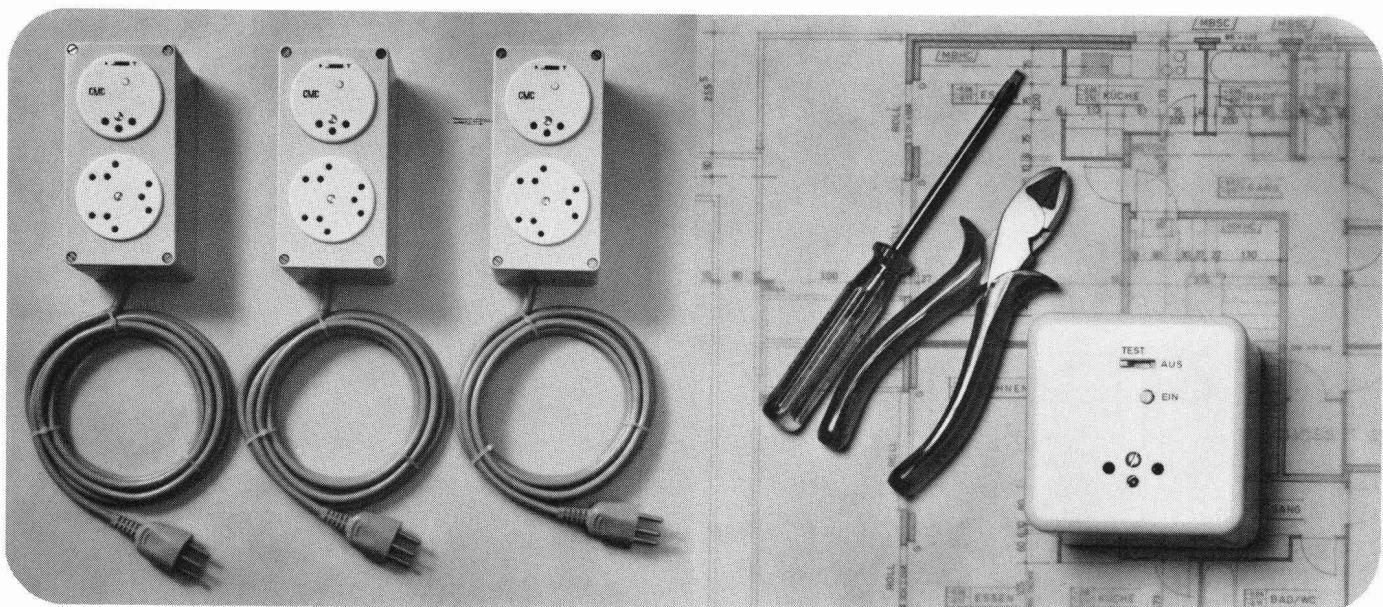
33

94. Jahrgang      Donnerstag, 12. August 1976

Herausgegeben von der  
Verlags-AG der akademischen  
technischen Vereine, Zürich



# Sie gewinnen auf jeden Fall – ob Sie Sicherheit verkaufen oder installieren



Sie sind der kompetente Fachmann, der Tag für Tag mit jedem Gerät Sicherheit verkauft und in jede Anlage Sicherheit installiert. Sie helfen mit, dass die elektrische Energie in Haushalt, Gewerbe und Industrie wie selbstverständlich immer da ist.

Optimale elektrische Sicherheit können Sie jetzt nachträglich installieren (Schema I, II und III) und verkaufen. CMC hat dafür die FI-Steckdosen-Reihe SIDOS entwickelt, einen maximalen Personen- und Brandschutz auf Lebenszeit: Mit 10 A Nennstrom, 10 mA Auslösestrom, 0,03 s Auslösezeit, Prüftaste.

Steckdosen-Verteiler SIDOS mit 2 m langem Anschlusskabel: FI-geschützte Steckdosen für ortsveränderliche

Verbraucher wie Rasenmäher, Bügeleisen, Heckenschere, provisorische Beleuchtungen.

Steckdose SIDOS: FI-geschützte Steckdose, auch mit 3 Abgangsleitern, für AP- und UP-Installationen in Hobbyräumen, Garagen, Küchen, Balkonen. Trockene oder spritzwasserdichte Ausführung.

Mit einer Sicherheit, die sich immer auszahlt, für Ihren Kunden und für Sie.

*Fragen Sie CMC, Ihren Spezialisten für Fehlerstrom- und Leitungsschutz. Oder Ihren Elektro-Grossisten, auch er führt das grosse CMC-Programm.*

# CMC

**CMC, Carl Maier+Cie AG, Elektrische Schaltapparate und Steuerungen, CH-8201 Schaffhausen**

CH-1020 Renens-Lausanne, Telefon 021 35 6171, Telex 24449

Telefon 053 816 66, Telex 76486